

Неофіційний переклад

ANNEX II

CONVENTION ON THE PROHIBITION OF THE USE, STOCKPILING, PRODUCTION AND TRANSFER OF ANTI-PERSONNEL MINES AND ON THEIR DESTRUCTION

REPORTING FORMATS FOR ARTICLE 7

STATE PARTY: Ukraine

DATE OF SUBMISSION: 01.04.2021

POINT OF CONTACT: _____

Form A National implementation measures

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

- a) The national implementation measures referred to in Article 9."

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

Measures	Supplementary information (e.g., effective date of implementation & text of legislation attached).
<p>The Law of Ukraine "On Ratification of the Implementation Treaty between the Cabinet of Ministers of Ukraine and the NATO on Logistics and Services for the Disposal of Light Weapons and Small Arms, Conventional Ammunition and APM Type PFM-1" was adopted.</p> <p>According to the Decrees of the Cabinet of Ministers of Ukraine No. 547-r of 18.08.2017 and No. 899-r of 14.11.2018, anti-personnel mines are included in the list of ammunition to be disposed.</p>	<p>All anti-personnel mines are located at central warehouses from which they are removed for disposal in enterprise and mines that are dangerous for transportation are planned for destruction by engineering units.</p> <p>Research and development has been carried out for the development of technology for disassembling and disposing of engineering cassettes with mines.</p>

Form B Stockpiled anti-personnel mines

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

b) The total of all stockpiled anti-personnel mines owned or possessed by it, or under its jurisdiction or control, to include a breakdown of the type, quantity and, if possible, lot numbers of each type of anti-personnel mine stockpiled."

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

Type	Quantity	Lot № (if possible)	Supplementary information
PEM	3 363 828		Stored in warehouses of the Armed Forces of Ukraine
OZM-4	605		Mines were left in the Autonomous Republic of Crimea occupied by the Russian Federation.
TOTAL	3 364 433		

Form C Location of mined areas

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

c) To the extent possible, the location of all mined areas that contain, or are suspected to contain, anti-personnel mines under its jurisdiction or control, to include as much detail as possible regarding the type and quantity of each type of anti-personnel mine in each mined area and when they were employed."

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

1. Areas that contain mines

Location	Type	Quantity	Date of emplacement	Supplementary information
Accurate information is absent				

2. Areas suspected to contain mines

Location		Type	Quantity	Date of emplacement	Supplementary information
From	To				
	UTM X				
	UTM Y				
BM	389578	According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/D/037 of 11.01.2017), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent		Donetsk region, Volnovakha district (Volnovakha - 1). A non-governmental organization The Halo Trust conducted mine clearance in accordance with international and national standards for mine action (Report HT/CR/035 of 05.11.2019). An external quality control of mine clearance was carried out by the Ministry of Defence of Ukraine (Act 2542/18/19/a37 of 20.12.2019).
SP	389642				
TP1	389256				
TP2	389238				
TP3	389348				
TP4	389415				
TP5	389578				
BM	447364	According to the non-technical survey report of the non-governmental organization DDG (No. HTS21/09-16/31 of 16.09.2016), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent		Luhansk region, Popasna district (Volcheyarovka, Lisopolosa). In 2021, demining was planned.
SP	448584				
TP1	448609				
TP2	448687				
TP3	448696				
TP4	448692				
TP5	448666				
TP6	448576				
TP7	448528				
TP8	448487				
TP9	448448				
TP10	448511				
SP					

BM	SP	0402737	5411597	According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/D/003 of 19.04.2016), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent	Donetsk region, Sloviansk district (Semenovka - 1). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.
SP	TP1	0402641	5411571			
TP1	TP2	0402583	5411597			
TP2	TP3	0402540	5411643			
TP3	TP4	0402541	5411698			
TP4	TP5	0402566	5411747			
TP5	TP6	0402814	5411803			
TP6	TP7	0402844	5411795			
TP7	TP8	0402852	5411675			
TP8	TP9	0402761	5411663			
TP9	TP10	0402716	5411645			
TP10	SP	0402673	5411630			
BM	SP	0419287	5414855	According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/D/004 of 19.04.2016), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent	Donetsk region, Lyman district (Ozerne - 2). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.
SP	TP1	0419383	5414840			
TP1	TP2	0419389	5414870			
TP2	TP3	0419400	5414898			
TP3	TP4	0419413	5414913			
TP4	TP5	0419426	5414929			
TP5	TP6	0419450	5414944			
TP6	TP7	0419490	5414969			
TP7	TP8	0419515	5414987			
TP8	TP9	0419544	5415014			
TP9	TP10	0419565	5415038			
TP10	TP11	0419576	5415067			
TP11	TP12	0419591	5415103			
TP12	TP13	0419592	5415121			
TP13	TP14	0419595	5415147			
TP14	TP15	0419593	5415185			
TP15	TP16	0419589	5415228			
TP16	TP17	0419586	5415251			
TP17	TP18	0419575	5415315			
TP18	TP19	0419586	5415335			
TP19	TP20	0419642	5415355			
TP20	TP21	0419630	5415308			
TP21	TP22	0419628	5415256			
TP22	TP23	0419635	5415206			
TP23	TP24	0419638	5415206			

TP24	TP25	0419647	5415148	According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/D/027 of 29.07.2016), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent	Donetsk region, Sloviansk district (Rai-Oleksandrivka - 2). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.
TP25	TP26	0419656	5415054			
TP26	TP27	0419652	5415037			
TP27	TP28	0419642	5415022			
TP28	TP29	0419632	5415005			
TP29	TP30	0419484	5414881			
TP30	TP31	0419472	5414871			
TP31	TP32	0419446	5414851			
TP32	SP	0419423	5414838			
BM	BM	0413627	5412225			
SP1	SP1	0413838	5412232			
TP1	TP1	0413959	5472223			
TP2	TP2	0414143	5412204			
TP3	TP3	0414256	5412189			
TP4	TP4	0414388	5412186			
TP5	TP5	0414499	5412171			
TP6	TP6	0414494	5412154			
TP7	TP7	0414338	5412166			
TP8	TP8	0414209	5412175			
TP9	TP9	0414059	5412189			
TP10	TP10	0413839	5412216			
BM	SP2	1413627	5412225			
SP2	TP1	0413827	5412271			
TP1	TP2	0413840	5412087			
TP2	TP3	0413825	5412084			
TP3	SP2	0413820	5412211			
BM	SP	560246	5414109	According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/L/019 of 11.04.2017), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent	Luhansk region, Stanichno-Luhansk district (Chervona Talovka - 6). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.
SP	TP1	561281	5415772			
TP1	TP2	561299	5415769			
TP2	TP3	561305	5415769			
TP3	TP4	561359	5415791			
TP4	TP5	561405	5415806			
TP5	TP6	561444	5415796			
TP6	TP7	561504	5415789			
TP7	TP8	561567	5415789			
TP8	TP9	561650	5415784			
TP9	TP10	561676	5415788			
TP10	TP11	561761	5415815			

TP11	561793	5415818	According to a non-technical survey report, by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/L/007 of 19.09.2016), the site was identified as suspicious.	accurate information is absent	Luhansk region, Stanichno-Luhansk district (Chervona Talovka - 2). A non-governmental organization The Halo Trust conducted mine clearance in accordance with international and national standards for mine action (Report HT/CR/024 of 17.05.2020). An external quality control of mine clearance was carried out by the Ministry of Defence of Ukraine (Act 1277/05/20/a9 of 27.07.2020).
TP12	561813	5415814			
TP13	561832	5415791			
TP14	561847	5415727			
TP15	561854	5415707			
TP16	561857	5415700			
TP17	561881	5415609			
TP18	561326	5415497			
BM	562768	5415596			
SP	562901	5415481			
TP1	562896	5415494			
TP2	562906	5415524			
TP3	562909	5415541			
TP4	562929	5415542			
TP5	562933	5415479			
TP6	562992	5415480			
TP7	562969	5415637			
TP8	563074	5415635			
TP9	563218	5415555			
TP10	563286	5415570			
TP11	563299	5415534			
TP12	563284	5415507			
TP13	563311	5415471			
TP14	563301	5415457			
TP15	563261	5415460			
TP16	563234	5415430			
TP17	563228	5415330			
TP18	563168	5415217			
TP19	562984	5415392			
TP20	562912	5415587			
TP21	562915	5415623			
TP22	562918	5415640			
TP23	562923	5415640			
TP24	562929	5415545			
TP25	562877	5415614			
TP26	562911	5415612			
TP27	562906	5415583			
TP28	562907	5415564			

TP29	TP30	562903	5415534	<p>According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/L/014 of 06.10.2016), the site was identified as suspicious.</p>	<p>accurate information is absent</p>	<p>Luhansk region, Stanichno-Luhansk region (Chervona Talovka - 4). A non-governmental organization The Halo Trust conducted mine clearance in accordance with international and national standards for mine action (Report HT/CR/045 of 01.07.2020). An external quality control of mine clearance was carried out by the Ministry of Defence of Ukraine (Act 1277/05/20/a10 of 27.07.2020).</p>
TP30	TP31	562889	5415494			
TP31	TP32	562886	5415494			
TP32	TP33	562918	5415684			
TP33	TP34	562923	5415684			
TP34	TP35	562776	5415589			
TP35	TP36	562790	5415598			
TP36	TP37	562783	5415608			
TP37	TP38	562859	5415657			
TP38	TP39	562868	5415643			
TP39	TP40	562911	5415670			
TP40	TP41	562911	5415683			
TP41	TP42	562914	5415683			
TP42	SP	562914	5415670			
BM	SP	564130	5415409	<p>According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/L/020 of 12.04.2017), the site was identified as suspicious.</p>	<p>accurate information is absent</p>	<p>Luhansk region, Stanichno-Luhansk region (Chervona Talovka - 7). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.</p>
SP	TP1	564321	5415700			
TP1	TP2	564346	5415771			
TP2	TP3	564463	5415833			
TP3	TP4	564585	5415883			
TP4	TP5	564719	5415894			
TP5	TP6	564713	5415845			
TP6	TP7	564707	5415822			
TP7	TP8	564693	5415748			
TP8	TP9	564683	5415715			
TP9	TP10	564639	5415573			
TP10	TP11	564621	5415543			
TP11	TP12	564587	5415517			
TP12	TP13	564554	5415500			
TP13	SP	564499	5415570			
BM	SP	560246	5414109			
SP	TP1	561761	5415817			
TP1	TP2	561748	5415863			
TP2	TP3	561872	5415897			
TP3	TP4	561898	5415812			
TP4	TP5	562387	5415983			
TP5	TP6	562421	5415905			
TP6	TP7	562378	5415818			
TP7	TP8	562395	5415688			

TP8	TP9	562479	5415656			
TP9	TP10	562518	5415640			
TP10	TP11	562563	5415635			
TP11	TP12	562597	5415636			
TP12	TP13	562600	5415596			
TP13	TP14	562513	5415596			
TP14	TP15	562336	5415665			
TP15	TP16	562271	5415862			
TP16	TP17	561856	5415708			
TP17	TP18	561849	5415728			
TP18	TP19	561834	5415792			
TP19	TP20	561815	5415816			
TP20	SP	561793	5415820			
BM	SP	563883	5415160	<p>According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. HT/L/031 of 24.10.2017), the site was identified as suspicious.</p> <p>accurate information is absent</p> <p>Luhansk region, Stanichno-Luhansk region (Chervona Talovka - 12). A non-governmental organization The Halo Trust conducted mine clearance in accordance with international and national standards for mine action (Report HT/C'R/040 of 21.02.2020). An external quality control of mine clearance was carried out by the Ministry of Defence of Ukraine (Act 1030/01/20/a4 of 06.07.2020).</p>		
SP	TP1	564233	5415568			
TP1	TP2	564185	5415565			
TP2	TP3	563812	5415487			
TP3	TP4	563301	5415457			
TP4	TP5	563311	5415471			
TP5	TP6	563284	5415507			
TP6	TP7	563299	5415534			
TP7	TP8	563286	5415570			
TP8	TP9	563440	5415590			
TP9	TP10	563555	5415601			
TP10	TP11	563597	5415616			
TP11	TP12	563811	5415639			
TP12	TP13	563891	5415615			
TP13	TP14	564007	5415653			
TP14	TP15	564121	5415750			
TP15	TP16	564190	5415769			
TP16	TP17	564215	5415777			
TP17	TP18	564303	5415768			
TP18	TP19	564336	5415771			
TP19	TP20	564336	5415755			
TP20	TP21	564325	5415727			
TP21	TP22	564313	5415691			
TP22	TP23	564292	5415656			
TP23	SP	564262	5415606			

BM	SP	436242	5368604	<p>According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. IIT/D/057 of 07.06.2017), the site was identified as suspicious.</p>	<p>accurate information is absent</p>	<p>Donetsk region, Bakhmut district (Novoluhansk - 5). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.</p>
SP	TP1	436514	5367688			
TP1	TP2	436799	5367724			
TP2	TP3	436936	5367742			
TP3	TP4	437094	5367757			
TP4	TP5	437088	5367835			
TP5	TP6	437350	5367819			
TP6	TP7	437514	5367835			
TP7	TP8	437522	5367795			
TP8	TP9	438277	5367859			
TP9	TP10	438283	5367835			
TP10	TP11	437696	5367756			
TP11	TP12	437647	5367470			
TP12	TP13	437494	5367450			
TP13	TP14	437240	5367418			
TP14	TP15	437103	5367687			
TP15	TP16	436658	5367654			
TP16	TP17	436561	5367645			
TP17	TP18	436542	5367647			
TP18	TP19	436526	5367644			
TP19	SP	436520	5367644			
BM	SP	436242	5368604	<p>According to a non-technical survey report by the non-governmental organization The Halo Trust (No. IIT/D/087 of 04.05.2018), the site was identified as suspicious.</p>	<p>accurate information is absent</p>	<p>Donetsk region, Bakhmut district (Novoluhansk - 13). In 2021, demining was planned by a non-governmental organization The Halo Trust.</p>
SP	TP1	436116	5367347			
TP1	TP2	436199	5366862			
TP2	TP3	435804	5366806			
TP3	TP4	435803	5366831			
TP4	TP5	435795	5366860			
TP5	TP6	435788	5366888			
TP6	TP7	435762	5367102			
TP7	TP8	435757	5367150			
TP8	TP9	435746	5367244			
TP9	TP10	435742	5367278			
TP10	TP11	435768	5367288			
TP11	TP12	435818	5367300			
TP12	TP13	435920	5367320			
TP13	TP14	435997	5367331			
TP14	SP	436095	5367344			

Form D APMs retained or transferred

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

- d) The types, quantities and, if possible, lot numbers of all anti-personnel mines retained or transferred for the development of and training in mine detection, mine clearance or mine destruction techniques, or transferred for the purpose of destruction, as well as the institutions authorized by a State Party to retain or transfer anti-personnel mines, in accordance with Article 3"

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

1. Retained for development of and training in (Article 3, para.1)

Institution authorized by State Party	Type	Quantity	Lot # (if possible)	Supplementary information
Not transferred.				

2. Transferred for development of and training in (Article 3, para.1)

Institution authorized by State Party	Type	Quantity	Lot # (if possible)	Supplementary information
Not transferred.				

3. Transferred for the purpose of destruction (Article 3, para.2)

Institution authorized by State Party	Type	Quantity	Lot # (if possible)	Supplementary information
Not transferred.				

Form E Status of programmes for conversion or decommissioning of APM production facilities

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

e) The status of programmes for the conversion or decommissioning of anti-personnel mine production facilities."

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

Indicate if to "convert" or "decommission"	Status (indicate if "in process" or "completed")	Supplementary information
Ukraine did not and does not produce anti-personnel mines.		

Form F Status of programmes for destruction of APMs

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

d) The status of programmes for the destruction of anti-personnel mines in accordance with Articles 4 and 5, including details of the methods which will be used in destruction, the location of all destruction sites and the applicable safety and environmental standards to be observed."

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

1. Status of programmes for destruction of stockpiled APMs (Article 4)

Description of the status of programmes including:	Details of:
Location of facilities where destruction was carried out State Enterprise "Pavlograd Chemical Plant" (Pavlograd, Dnipropetrovsk region) High temperature thermal combustion Meets European Union Safety Standards Using a gas cleaning system	Methods Applicable safety standards Applicable environmental standards

2. Status of programmes for destruction of APMs in mined areas (Article 5)

Description of the status of programmes including:	Demining is carried out by engineers/demining units of the Armed Forces of Ukraine, the National Guard of Ukraine, the State Emergency Service of Ukraine and the State Special Transport Service of Ukraine during Joint Forces Operation.
Location of destruction sites	Non-governmental mine action operators are also involved in demining.
The method of undermining overhead charges in places of detection	Methods
Ensure the safety of personnel and civilians	Applicable safety standards
Assessment of environmental compliance is difficult	Applicable environmental standards

Form G APMs destroyed after entry into force

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

- g) The types and quantities of all anti-personnel mines destroyed after the entry into force of this Convention for that State Party, to include a breakdown of the quantity of each type of anti-personnel mine destroyed, in accordance with Articles 4 and 5, respectively, along with, if possible, the lot numbers of each type anti-personnel mine in the case of destruction in accordance with Article 4"

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

1. Destruction of stockpiled APMs (Article 4)

Type	Quantity	Lot # (if possible)	Supplementary information
PFM	456		Mines were destroyed because of the risk of storage.
TOTAL	456		

2. Destruction of APMs in mined areas (Article 5)

Type	Quantity	Supplementary information
		Units of the Armed Forces of Ukraine PFM are not using in areas of warfare.

Form H Technical characteristics of each type produced/owned or possessed

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

h) The technical characteristics of each type of anti-personnel mine produced, to the extent known, and those currently owned or possessed by a State Party, giving, where reasonably possible, such categories of information as may facilitate identification and clearance of anti-personnel mines; at a minimum, this information shall include the dimensions, fusing, explosive content, metallic content, colour photographs and other information which may facilitate mine clearance"

State (Party): Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

1. Technical characteristics of each APM-type produced

Type	Dimensions	Fusing	Explosive content		Metallic content	Colour photo attached	Supplementary information to facilitate mine clearance.
			type	grams			
ANTI-PERSONNEL MINES ARE NOT PRODUCED IN UKRAINE.							

2. Technical characteristics of each APM-type currently owned or possessed

Type	Dimensions, MM	Fusing	Explosive content		Metallic content	Colour photo attached	Supplementary information to facilitate mine clearance.
			type	grams			
PFM	119x64x20	Hydromechanical with pushing action.	VS-6D	40	About 10 grams		Destroyed on-site by subversive or mechanical means (hitting by tracked vehicles).
OZM-4	Diameter 90 height 170	Mechanical.	TNT	170	About 5000 grams		Destroyed on-site by trawling.

Form I Measures to provide warning to the population

Article 7.1 "Each State Party shall report to the Secretary-General on:

- i) The measures taken to provide an immediate and effective warning to the population in relation to all areas identified under paragraph 2 of Article 5."

State (Party):Ukraine, reporting for time period from 01.01.2020 to 01.01.2021

In areas of warfare in the territory of Donetsk and Luhansk regions, when mines are detected, they are fenced and marked with special signs. The local population is notified of these areas and mine action measures are taken.